la Sommelière

UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA

VinoSphère



VINOTÉKA
VN50

Tento spotřebič je určen výhradně k přechovávání vína a/nebo jiných nápojů

OBSAH

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY 3
- Chladicí okruh 4
- Nebezpečí požáru 4
- Každodenní provoz 5
- R600a 6

POPIS SPOTŘEBIČE 7
INSTALACE 8
OVLÁDACÍ PANEL 9
- Nastavení teploty 9
- Vnitřní osvětlení 9
- Výměna osvětlení 9

V PŘÍPADĚ PORUCHY 10
OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ 10
PŘÍLOHA - INFORMAČNÍ LIST PRODUKTU 11

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Pro zajištění Vaši osobní bezpečnosti a pro garanci řádného užívání spotřebiče, si, prosím, pečlivě prostudujte tuto uživatelskou příručku, včetně všech v ní obsažených bezpečnostních pokynů a doporučení ještě předtím, než přístroj nainstalujete a poprvé uvedete do provozu.

Pro prevenci škod na spotřebiči a/nebo nezáměrným újmám na zdraví zúčastněných osob je zapotřebí, aby byli uživatelé spotřebiče dostatečným způsobem seznámeni s podmínkami jeho řádného a bezpečného provozu i se všemi riziky spojenými s jeho obsluhou.

Tento uživatelský manuál uschovejte na bezpečném místě v blízkosti spotřebiče pro jeho pozdější použití Vámi nebo další osobou v případě prodeje nebo postoupení vinotéky, tak, aby mohly být za všech okolností zajištěny optimální podmínky dalšího bezpečného a řádného provozu vinotéky.

Výrobce i dodavatel spotřebiče se zříkají veškeré zodpovědnosti za škody na spotřebiči nebo spotřebičem způsobené, popř. zranění uživatelů, které by byly důsledkem nesprávné manipulace nebo provozu spotřebiče v rozporu s instrukcemi obsaženými v této uživatelské příručce.

Všechny servisní úkony, úkony údržby a oprav (vyjma běžného čištění) by měly být zásadně svěřovány kvaifikovanému personálu poprodejního servisu.

Tento spotřebič byl vyvinut výhradně pro použití v domácnosti a slouží ke kontrole teploty uskladněných vín, popř. jiných nápojů. Spotřebič v žádném případě neslouží ke skladování/uchovávání potravin.

Ujistěte se, že elektrické napětí Vaší domácí sítě odpovídá hodnotám uvedeným na typovém štítku spotřebiče. Spotřebič musí být připojen ke schválenému systému uzemnění instalovanému dle platných norem. Neodborným připojením nebo opravou se vystavujete riziku ohrožení zdraví nebo majetku. V případě jakýchkoli pochybností svěřte instalaci spotřebiče kvalifikovanému technikovi.

Bezpečný provoz spotřebiče lze garantovat jen při jeho řádném a dostatečném uzemnění. V žádném případě proto neodstraňujte ani nepřerušujte dodaný uzemňovací vodič.

K připojení spotřebiče nepoužívejte prodlužovací šňůry, adaptéry nebo sdružené zásuvky.

Dojde-li k viditelnému poškození spotřebiče, např. po silném nárazu nebo otřesu, nebo k jeho vážnému ohrožení např. při přepětí sítě po úderu blesku, záplavě či požáru, může být jeho další provoz velmi nebezpečný. Odpojte jej proto okamžitě ze sítě a před dalším zprovozněním nechte zkontrolovat autorizovaným profesionálem.

Pro vlastní bezpečnost nikdy sami neopravujte poškozený přívodní kabel. Obracejte se výhradně na dodavatele, autorizované servisní středisko nebo profesionálního technika.

Zajistěte, aby zásuvka, do které je spotřebič připojen, byla po jeho instalaci a ustavení volně přístupná. Nepřemísťujte ani jinak nemanipulujte naplněný spotřebič, hrozí vážné (resp. nevratné) poškození jeho korpusu. Zajistěte, aby elektrické části spotřebiče nebyly přímo přístupné.

Zajistěte, aby se ke spotřebiči nepřibližovaly děti.

Spotřebič neprovozujte venku.

V případě, že elektrické komponenty spotřebiče (motor apod.) přijdou do jakéhokoli kontaktu s tekutinou, např. při rozbití lahve, odpojte spotřebič neprodleně od zdroje elektrické energie.

K prevenci vzniku požáru, úrazu elektrickým proudem nebo jinému zranění neponořujte přívodní elektrický kabel, jeho zástrčku nebo samotný spotřebič do vody nebo jiné tekutiny. Nedotýkejte se spotřebiče mokrýma rukama.

Zajistěte, aby byl spotřebič ustaven v dostatečné vzdálenosti od všech tepelných zdrojů a nestál na přímém slunečním světle.

Ujistěte se, že spotřebič ustavujete na pevném, rovném a suchém povrchu s dostatečnou nosností, schopnou unést hmotnost plně naložené vinotéky (jedna 75 cl lahev váží přibližně 1,3 kg). Ustavujete-li spotřebič na podlahu pokrytou kobercem, umístěte pod spotřebič pevnou podložku.

Tento spotřebič nesmějí používat osoby (včetně dětí mladších 8 let) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, ani osoby bez patřičných znalostí o spotřebiči a zkušeností s jeho používáním, s výjimkou situace, kdy na tyto osoby dohlíží, nebo jim radí jiná osoba odpovědná za jejich bezpečnost. Údržbu a čištění spotřebiče nesmějí za žádných okolností provádět děti bez dozoru.

Obalové materiály spotřebiče odstraňte z dosahu dětí (riziko udušení).

Vysloužilý spotřebič odpojte od sítě a odstraňte z něj dvířka. K jeho likvidaci využijte sběrná místa pro likvidaci elektrických a elektronických zařízení nebo jinou alternativu ekologické likvidace (zpětný odběr). K prevenci nebezpečí, které může představovat pro děti, doporučujeme ponechat na příslušných místech uvnitř vyřazeného spotřebiče všechny police (riziko uvíznutí).

Nahrazujete-li vysloužilý spotřebič s magnetickým uzavíráním/těsněním novým spotřebičem vybaveným bezpečnostním zámkem/závorou na dveřích nebo těsnění, přesvědčte se nejprve o deaktivaci bezpečnostního systému nového spotřebiče tak, aby v něm v průběhu likvidace vysloužilého spotřebiče nemohly uvíznout děti.

⚠ Tento spotřebič je koncipován pro použití v domácnostech a jim podobných prostředích:

- pro osobní potřebu zaměstanců v kuchyňských prostorech pracovišť (obchody, kanceláře, apod.).
- pro osobní potřeby hostí v hotelech, motelech a jiných ubytovacích zařízeních (např. typu Bed and Breakfast).
- pro zajištění cateringu při nekomerčním použití.

⚠ Uvnitř spotřebiče nikdy neskladujte hořlavé substance, například spreje s hořlavými hnacími plyny.

⚠ Poškozený napájecí kabel spotřebiče musí být, z bezpečnostních důvodů, neprodleně opraven nebo nahrazen výhradně pověřeným zaměstnancem výrobce nebo kvalifikovaným zaměstnancem autorizovaného poprodejního servisu dodavatele.

⚠ Všechny ventilační otvory spotřebiče musí zůstat po jeho instalaci volné. Zajistěte, aby byl kolem spotřebiče dostatek volného prostoru pro řádnou cirkulaci vzduchu, obzvláště v okolí prostor vzduchových vstupů a výstupů.

⚠ Za všech okolností předcházejte poškození rozvodů chladícího okruhu.

⚠ Ve vnitřních prostorách spotřebiče nepoužívejte elektrické přístroje a zařízení s výjimkou případů explicitně povolených výrobcem zařízení.

⚠ Chladící a izolační systém spotřebiče obsahují hořlavé plyny. Při ukončení jeho životnosti je proto třeba dodržet přísná pravidla bezpečnosti a k likvidaci spotřebiče využít služeb specializovaných center pro likvidaci vysloužilých elektrických a elektronických zařízení. Spotřebič, a to ani po ukončení jeho životnosti, nevystavujte ohni!

CHLADICÍ OKRUH

Spotřebič využívá jako své chladicí médium isobutan (R600a) – k životnímu prostředí šetrný, přesto snadno vznětlivý a proto velmi nebezpečný plyn. Při transportech spotřebiče a jeho instalaci důsledně dbejte na to, aby nedošlo k poškození žádné z částí rozvodu chladicího systému. Chladicí médium (R600a) je vysoce hořlavý plyn.

NEBEZPEČÍ POŽÁRU

Při poškození rozvodů chladicího okruhu spotřebiče:

- odstraňte z jeho bezprostřední blízkosti zápalné zdroje a otevřený plamen.
- řádně větrejte místnost, ve které je spotřebič instalován.

Nepokoušejte se o změny nebo zásahy do technických parametrů spotřebiče – neodborné zásahy do zařízení předsta-

vují výrazné riziko ohrožení zdraví uživatelů!
Každé poškození napájecího kabelu zařízení může mít za následek zkrat a požár.

ELEKTRICKÁ BEZPEČNOST
Výrobce i dodavatel se zříkají zodpovědnosti za nehody a problémy způsobené nesprávnou nebo neodbornou instalací spotřebiče nebo jeho instalací v rozporu s pokyny obsaženými v tomto návodu k obsluze a instalaci

Napájecí kabel spotřebiče nesmí být prodlužován/nastavován. K připojení spotřebiče k elektrické síti nepoužívejte prodlužovací šňůry, adaptéry ani sdružené zásuvky.

Před připojením spotřebiče k síti prověřte bezvadný stav síťové zásuvky. Připojení k poškozené nebo uvolněné zásuvce může být příčinou přehřátí spotřebiče a jeho vznícení nebo exploze.

Zásuvka, která slouží k napájení spotřebiče, musí zůstat po jeho instalaci snadno přístupná.

Při odpojování spotřebiče ze sítě nikdy netahejte za samotný kabel, ale vždy jej pevně uchopte za zástrčku a odpojte jejím vytažením ze síťové zásuvky.

Spotřebič nikdy nezapojujte/neprovozujte bez řádně instalovaného krytu vnitřního osvětlení.

Tento spotřebič je koncipován pro napájení jednofázovým střídavým proudem 220~240V/50Hz přes předpisově instalovanou samostatnou uzemněnou zásuvku. Kolísá-li napětí místní rozvodné sítě nad výše uvedený rozsah, doporučujem z bezpečnostních důvodů instalovat automatický regulátor napětí (350W a vyšší).

Poškozený napájecí kabel spotřebiče sami neopravujte! Neprodleně kontaktujte autorizovaný poprodejní servis.

KAŽDODENNÍ PROVOZ
Uvnitř spotřebiče nikdy neskladujte hořlavé nebo vznětlivé látky, zvláště tekutiny. Hrozí riziko jejich vznícení nebo exploze.

Uvnitř spotřebiče neprovozujte jiná elektrické zařízení (výrobníky ledu, mixéry, apod.).

Ve vnitřním oddílu spotřebiče neumísťujte teplé/horké předměty.

Při nakládání lahví respektujte maximální povolené zatížení a doporučené skladovací kapacity. Při dlouhodobějším přechovávání nápojů respektujte doporučení výrobců uvedená na obalech.

Spotřebič ustavte tak, aby nebyl exponován přímým slunečním paprskům.

Z bezprostřední blízkosti spotřebiče pro prevenci rizika jeho vznícení a požáru odstraňte všechny zápalné zdroje (svíčky, svítidla, aj zdroje s otevřeným plamenem).

Tento spotřebič je určen výhradně k přechovávání vína a nápojů.

Spotřebič má značnou váhu. Zohledněte tuto skutečnost při jeho manipulaci.

Na spotřebič, ani žádnou z jeho částí/příslušenství (dveře, police, sokl) si nesedejte!

Pro ochranu uložených lahví a bezpečnost spotřebiče nepřetěžujte police nad uvedenou hodnotu maximálního povoleného zatížení!

Vysloužilý spotřebič odpojte od sítě a odstraňte z něj dvířka. K jeho likvidaci využijte sběrná místa pro likvidaci elektrických a elektronických zařízení nebo jinou alternativu ekologické likvidace (zpětný odběr). K prevenci nebezpečí, které může představovat pro děti, doporučujeme ponechat na příslušných místech uvnitř vyřazeného spotřebiče všechny police (riziko uvíznutí).

Výrobce i dodavatel se zříkají odpovědnosti za škody vzniklé v důsledku nedodržení instalačních nebo provozních pokynů obsažených v tomto návodu k obsluze.



R600a
Bezpečnostní pokyny

K odmrazení spotřebiče používejte jen prostředky a postupy doporučené výrobcem. Neurychlujte odmrazování ostrými nebo špičatými předměty ani jinými mechanickými postupy, které jsou v rozporu s doporučením výrobce.

Dbejte na to, aby žádný z větracích otvorů (vně i uvnitř spotřebiče) nebyl zakryt nebo blokován překážkou.

Uvnitř spotřebiče neuchovávejte žádné výbušné látky, plechovky s hořlavými hnacími plyny apod.

Dbejte na to, aby nedošlo k poškození chladicího okruhu spotřebiče.

Spotřebič využívá jako svůj chladící prostředek isobutan (R600a), k životnímu prostředí šetrný, přesto snadno vznětlivý plyn. Z bezpečnostních důvodů je proto nezbytné zajistit, aby se v blízkosti provozovaného spotřebiče nenacházely žádné zápalné zdroje (např. neizolované elektrické kontakty) a aby byl spotřebič provozován jen v dobře ventilovaných prostorách o dostatečných rozměrech (nebezpečí nahromadění chladiva v případě jeho úniku z okruhu). Typ užívaného chladiva je vyznačen na typovém štítku spotřebiče.

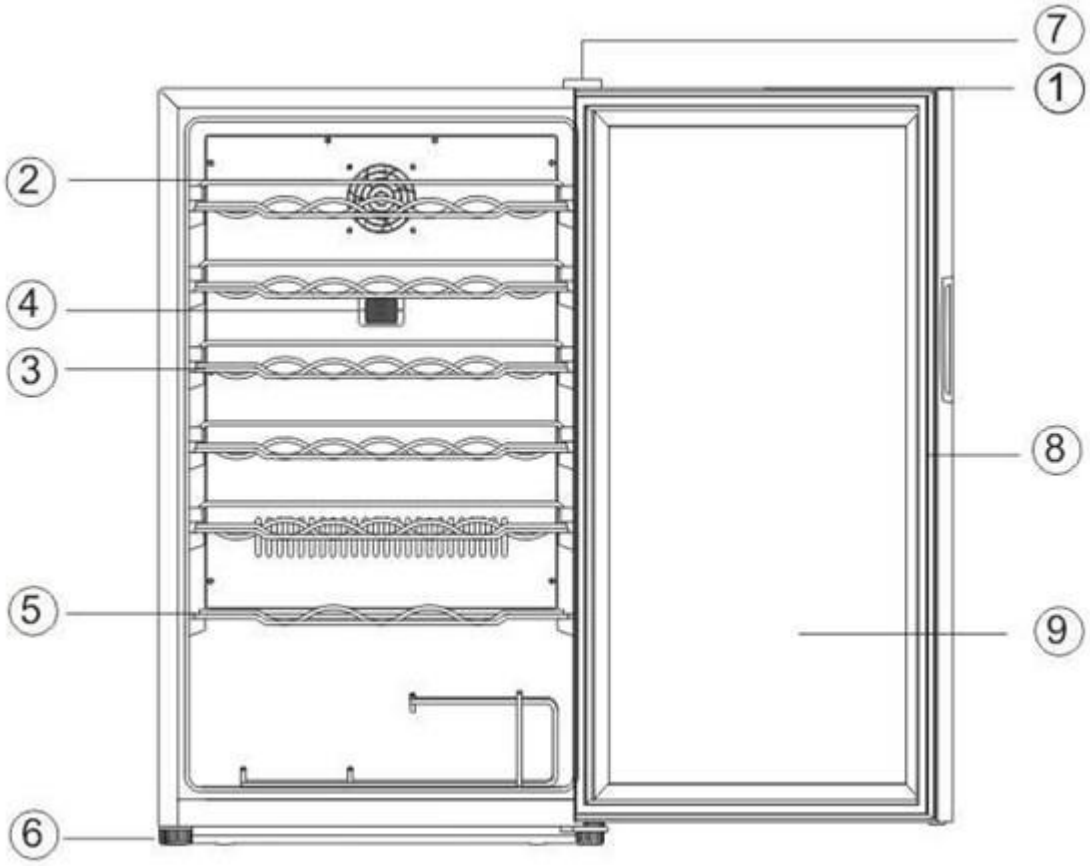
Ve vnitřních oddílech spotřebiče určených k uchovávání nápojů nepoužívejte žádná elektrická zařízení vyjma těch, která výrobce výslovně povoluje.

CE **Tento spotřebič splňuje požadavky vyplývající z následujících evropských směrnic: 2006/95/EC, 2004/108/EC, 2009/125/EC, 2009/643/EC a 2002/96/EC.**



DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY A NEZBYTNÁ OPATŘENÍ

POPIS SPOTŘEBIČE



1. Ovládací panel (na vnější straně dveří)
2. Ventilátor
3. Police
4. Teplotní snímač
5. Půlená police
6. Stavitelné nožky
7. Kryt horního závěsu
8. Dveře
9. Skleněná výplň dveří

INSTALACE

Upozornění

Vysloužilý spotřebič odpojte od sítě a odstraňte z něj dvířka. K jeho likvidaci využijte sběrná místa pro likvidaci elektrických a elektronických zařízení nebo jinou alternativu ekologické likvidace (zpětný odběr). K prevenci nebezpečí, které může představovat pro děti, doporučujeme ponechat na příslušných místech uvnitř vyřazeného spotřebiče všechny police (riziko uvíznutí).

Upozornění

Před připojením vinotéky k síti ji nechte ustálit po dobu alespoň 24 hodin ve vertikální klidové poloze. Tímto krokem předejdete možnému poškození nebo poruchám funkčnosti chladicího okruhu spotřebiče v důsledku jeho předchozího transportu. Při přemísťování spotřebiče jej, pro prevenci poškození chladícího okruhu, transportujte, pokud možno, ve vertikální pozici (spotřebič nenaklápějte v úhlu větším než 45 °).

Upozornění

Pro optimální, energeticky úsporný provoz spotřebiče jej doporučujeme ustavit v dostatečné vzdálenosti od zdrojů tepla (topení, trouba,. . .) a nevystavovat přímému slunečnímu záření (to může také poškodit akrylovou povrchovou úpravu spotřebiče). Blízkost jiného zdroje tepla může být příčnou zvýšené spotřeby elektrické energie. Provoz při příliš nízké okolní teplotě může negativně ovlinit výkon spotřebiče. Spotřebič ustavte ma rovném a stabilním povrchu s dostatečnou nosností schopnou unést plně zatíženou vinotéku.

Upozornění

Předcházejte přehřívání spotřebiče zajištěním dostatku volného prostoru pro jeho řánou ventilaci a volné proudění vzduchu, zejména v oblasti jeho ventilačních otvorů. Žádný z ventilačních otvorů spotřebiče nezakrývejte ani neblokujte! Dojde-li v důsledku přehřátí spotřebiče k jeho automatické bezpečnostní deaktivaci, vyčkejte před jeho opětovným spuštěním okamžiku, kdy řádně vychladne.

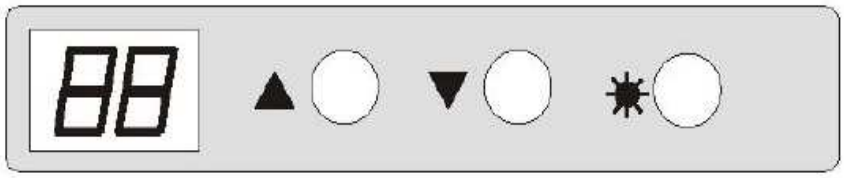
Upozornění

Spotřebič neustavujte a neprovozujte v prostorách s vysokou okolní teplotou a vlhkostí (např. poblíž radiátoru nebo trouby). Před prvním uvedením do provozu omyjte vnitřní povrchy spotřebiče a těsnění dveří vlhkým hadříkem.

Upozornění

Pro zajištění osobní bezpečnosti připojujte spotřebič výhradně k předpisově instalované, uzemněné zásuvce jednofázového střídavého proudu 220-240V, 50 Hz.

OVLÁDACÍ PANEL



NASTAVENÍ TEPLOTY

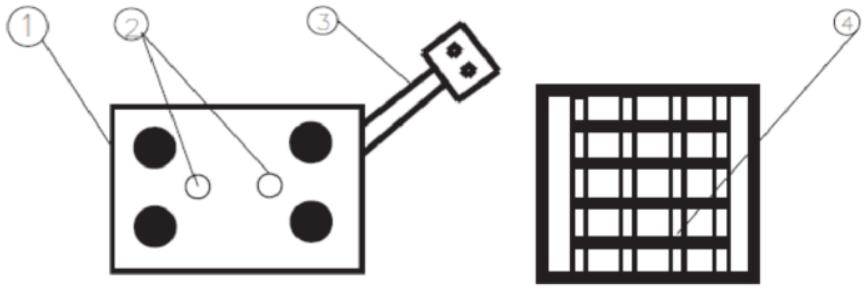
Pro nastavení teploty stiskněte tlačítka označená šipkami. Tlačítko ▲ slouží ke zvýšení teploty, každým stisknutím tohoto tlačítka dojde ke zvýšení vnitřní teploty o 1 °C. Tlačítko ▼ slouží ke snížení vnitřní teploty, každým stisknutím tohoto tlačítka dojde ke snížení vnitřní teploty o 1 °C. Mějte na paměti, že teplota zobrazená na displeji ovládacího panelu je aktuální/situační vnitřní teplota ve skříni, snímaná teplotním čidlem v daném okamžiku měření.
Příklad: upravíte-li nastavení vnitřní teploty z předchozích 12 °C na aktuálních 8 °C, zobrazí displej ovládacího panelu nejprve 12 °C (předchozí hodnota) a poté bude zobrazovat postupný pokles teploty až k dosažení nového nastavení 8 °C, které zobrazí v momentě, kdy dojde k reálnímu ochlazení vnitřního prostoru na tuto (nově nastavenou) hodnotu.

VNITŘNÍ OSVĚTLENÍ

Pro aktivaci režimu vnitřního osvětlení stiskněte tlačítko ☀. Opětovným stiskem téhož tlačítka režim vnitřního osvětlení deaktivujete. Zapomenete-li vnitřní osvětlení vypnout, dojde k automatické deaktivaci režimu po 10 minutách jeho konstantního provozu bez další intervence ze strany uživatele.

Výměna vnitřního osvětlení

- Jemným tahem sejměte kryt vnitřního osvětlení.
- Šroubovákem vyšroubujte 2 fixační šrouby kotvící desku s LED osvětlením.
- Vyjměte vysloužilý LED PCB modul a nahraďte jej novým modulem stejného typu.
- Před dalším zprovozněním nezapoměňte na instalaci krytu osvětlení!



1. LED PCB deska
2. Šrouby
3. Kabel
4. Kryt osvětlení

V PŘÍPADĚ PORUCHY

Přes veškerou péči věnovanou vývoji a výrobě, i přísnému systému kontroly jakosti, nemůžeme zcela vyloučit možnost vzniku poruchy nebo závady. Než se však obrátíte na prodejce, dodavatele nebo jejich autorizovaný servis, ověřte prosím, zda problém/závadu nedokážete odstranit sami. Nejprve prověřte, zda:

• Je vinotéka řádně připojena k elektrické síti?

• Nedošlo k výpadku proudu?

Poté zkuste některá z řešení, která navrhujeme v tabulce níže:

DŮLEŽITÉ UPOZORNĚNÍ: Vadný nebo poškozený napájecí kabel musí být vyměněn výrobcem, dodavatelem nebo jeho autorizovaným servisním centrem, příp. dostatečně kvalifikovaným technikem. V opačném případě se vystavujete vážnému nebezpečí ohrožení zdraví.

ZÁVADA	MOŽNÁ PŘÍČINA	ŘEŠENÍ
Vinotéka nefunguje.	Spotřebič není napájen.	Ověřte, zda je spotřebič připojen k elektrické síti a zda je zásuvka pod napětím.
		Zkontrolujte jistič/pojistky silového obvodu.
Vinotéka dostatečně nechladí.	Spotřebič je ustaven příliš blízko tepelného zdroje.	Ustavte spotřebič dál od zdroje tepla.
	Nedostatečná ventilace.	Po stranách a zejména vzadu za spotřebičem je zapotřebí ponechat minimálně 10 cm volného prostoru pro jeho řádnou ventilaci.
	Dveře spotřebiče nejsou řádně dovřeny nebo byly příliš často otevřené.	Ověřte, zda řádnému dovření spotřebiče nebrání uložené lahve. Dveře spotřebiče otevírejte jen v nutných případech.
Na vnitřních stěnách skříně se tvoří námraza.	Vysoká úroveň vlhkosti okolního vzduchu.	Odpojte spotřebič od sítě a s jeho novým zprovoznění vyčkejte až do úplného odmrazení.
	Termostat je nastaven na příliš nízkou teplotu.	Nastavte termostat na vyšší provozní teplotu.

OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

Produkt vyhovuje požadavkům Směrnice WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment) Evropské unie 2002/96/ EC.

EKOLOGICKY VHODNÁ LIKVIDACE

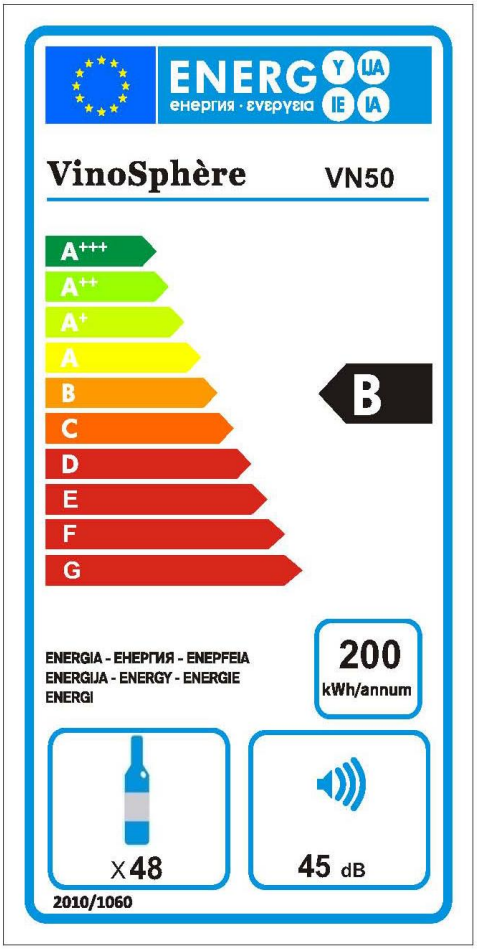


Tento symbol na výrobku nebo jeho balení udává, že výrobek nepatří do domácího odpadu. Je nutné odvézt ho do sběrného místa pro recyklaci elektrického a elektronického zařízení. Zajištěním správné likvidace tohoto výrobku pomůžete zabránit negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak byly způsobeny nevhodnou likvidací tohoto výrobku. Podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku zjistíte u příslušného místního úřadu, služby pro likvidaci domovního odpadu nebo v obchodě, kde jste výrobek zakoupili.

PŘÍLOHA - INFORMAČNÍ LIST PRODUKTU

Značka	La Sommelière
Obchodní označení	**VN50**
Kategorie domácích chladicích zařízení	2
Napájení	220-240 V
Rozměry (Šířka x Hloubka x Výška, cm)	50x54x85,5
Výkon (W)	85
Frekvence (Hz)	50
Váha (Kg)	30
Energetická třída	B
Roční spotřeba energie (AE_c)	Spotřeba energie 200 kWh za rok vypočítaná na základě výsledků získaných během 24 hodin za normalizovaných testovacích podmínek. Skutečná spotřeba energie závisí na podmínkách použití a umístění spotřebiče.
Celkový užitný objem (lahve)	48 (75cl)
Nejnižší skladovací teplota	5 °C
Klimatická třída	N
Hlučnost dB (A) re 1pW	45
Typ instalace	Volně stojící

TENTO SPOTŘEBIČ JE URČEN VÝHRADNĚ KE SKLADOVÁNÍ A PŘECHOVÁVÁNÍ VÍNA.





Výhradní dovozce:
ELMAX STORE a.s.
Topolová 777/2
735 42 TĚRLICKO
tel.: 599 529 262

CENTRÁLNÍ DISPEČINK SERVISU
tel.: 599 529 251